

RÅDETS DIREKTIV

af 22. marts 1982

om statistiske undersøgelser, som medlemsstaterne skal foretage vedrørende bestanden af får og geder

(82/177/EØF)

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 43,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1837/80 af 27. juni 1980 om den fælles markedsordning for fåre- og gedekød⁽¹⁾,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet⁽²⁾, og

ud fra følgende betragtninger:

Kommissionen har for at kunne varetage de opgaver, der påhviler den i henhold til traktaten og forordning (EØF) nr. 1837/80, brug for nøjagtige oplysninger vedrørende udviklingen i fåre- og gedebestanden og produktionen af fåre- og gedekød i medlemsstaterne samt for en på denne udvikling baseret kortfristet prognose over den indenlandske bruttoproduktion af fåre- og gedekød bestemt for markedet;

de undersøgelser vedrørende fåre- og gedebestanden, der for tiden foretages i medlemsstaterne, giver ikke mulighed for en nøjagtig og ensartet, kortfristet markedsobservation; de månedlige statistikker over slagtingerne er utilstrækkelige til dette formål, og en kortfristet prognose over den indenlandske bruttoproduktion af fåre- og gedekød foretages ikke regelmæssigt i alle medlemsstater;

der bør derfor i alle medlemsstater gennemføres undersøgelser vedrørende fåre- og gedebestanden opdelt i ensartede kategorier og med en sammenlignelig nøjagtighed; de månedlige statistikker over slagtinger bør gøres mere omfattende og ensartede, og der bør for samme perioder for alle medlemsstater regelmæssigt opstilles prognoser over produktionen af fåre- og gedekød;

for at sikre en sammenlignelig nøjagtighed bør stikprøvegrundlagene, såfremt stikprøvemethoden anvendes, holdes à jour, og bestemte fejlmarginer overholdes; observationsfejl bør begrænses mest muligt og betydningen deraf vurderes;

udviklingen i den regionale fordeling af opdrætningen bør registreres hvert år;

såvel statistikkerne over slagtinger som prognoserne over produktionen af fåre- og gedekød bør opdeles i kategorier for at gøre det muligt at foretage en markedsobservation opdelt efter kødsorter;

da undersøgelsesresultaterne, prognoserne og statistikkerne over slagtinger skal tjene som grundlag for de afgørelser, der skal træffes inden for rammerne af den fælles markedsordning for fåre- og gedekød, skal de meddeles Kommissionen så hurtigt som muligt og under overholdelse af visse tidsfrister;

for at sikre et så effektivt samarbejde som muligt mellem medlemsstaterne og Kommissionen ved anvendelsen af dette direktiv bør den fremgangsmåde fastlægges, som skal anvendes af den ved afgørelse 72/279/EØF⁽¹⁾ nedsatte stående landbrugsstatistiske komité, i det følgende benævnt »komiteen«;

da de her foreslåede statistikker kun udgør et mindste-program, er det nødvendigt, at Kommissionen hvert tredje år forelægger en beretning, for at det kan undersøges, hvorvidt de foreslåede foranstaltninger har gjort det muligt at nå målene i dette direktiv, og at den i givet fald foreslår en indbrydes tilnærmelse eller en forbedring af metoderne;

Fællesskabets finansielle bidrag til de omkostninger, som medlemsstaterne pådrager sig ved de i dette direktiv foreskrevne undersøgelser, bør fastsættes —

UDSTEDT FØLGENDE DIREKTIV:

Artikel 1

1. Medlemsstaterne foretager hvert år en statistisk undersøgelse vedrørende bestanden af får.

2. Medlemsstaterne foretager en statistisk undersøgelse vedrørende bestanden af geder, enten ved en særskilt undersøgelse eller ved en samlet undersøgelse af bestandene af får og geder,

a) hvert andet år, når den nationale bestand af geder udgør 100 000 dyr og derover;

⁽¹⁾ EFT nr. L 183 af 16. 7. 1980, s. 1.

⁽²⁾ EFT nr. C 287 af 9. 11. 1981, s. 132.

⁽¹⁾ EFT nr. L 179 af 7. 8. 1972, s. 1.

b) mindst en gang hvert femte år, når den nationale bestand af geder udgør mindre end 100 000 dyr.

3. Den første af de i stk. 1 nævnte undersøgelser finder sted i 1982, den første af de i stk. 2, litra a), nævnte undersøgelser finder sted i 1983, medens den første af de i stk. 2, litra b), nævnte undersøgelser skal finde sted senest i 1985.

Artikel 2

1. I dette direktiv forstås ved får, de dyr, der er nævnt i pos. 01.04 A I og 01.04 B I i den fælles toldtarif, og ved geder, de dyr, der er nævnt i pos. 01.04 A II og 01.04 B II i samme tarif.

2. De i artikel 1 omhandlede undersøgelser omfatter samtlige får og geder i landbrugs- eller industribedrifter med et udnyttet landbrugsareal på 1 ha og derover, eller hvis bestand udgør mindst tre får i henhold til artikel 1, stk. 1, eller mindst tre geder i henhold til artikel 1, stk. 2.

3. Medlemsstater, som i deres undersøgelser ikke er i stand til at overholde de i stk. 2 nævnte minimumstærskler, kan dog anvende disse undersøgelser, såfremt de opstiller skøn over den ikke undersøgte del ved hjælp af andre oplysninger og føjer denne til resultaterne.

I sådanne tilfælde meddeler de Kommissionen, hvordan de har opstillet disse skøn.

4. Medlemsstater, hvis undersøgelser også omfatter andre bedrifter end de i stk. 2 nævnte, lader disse indgå i de i artikel 3 omhandlede resultater.

Artikel 3

1. De i artikel 1 omhandlede undersøgelser foretages på en sådan måde, at der på en vis dag i december måned hvert år foreligger en opdeling af bestandene af får og geder i det mindste i følgende kategorier:

A. Får, i alt

A.1. herunder: drægtige får og moderfår.

B. Geder, i alt

B.1. herunder drægtige geder og geder, som allerede har fået kid.

2. De i artikel 1, stk. 2, omhandlede medlemsstater opstiller skøn over det samlede antal af de i stk. 1, litra B, nævnte dyr for hvert af de år, hvor der ikke foretages nogen undersøgelse.

3. Fastlæggelsen af kategorierne foretages af Kommissionen efter høring af komiteen.

Artikel 4

1. De i artikel 1 omhandlede undersøgelser foretages i form af totaltællinger eller ved stikprøver med tilfældig udvælgelse.

2. Ved stikprøveundersøgelser må fejlene i forbindelse med prøvendtagningen for hver af medlemsstaterne ikke overstige 2 % af det samlede antal får og det samlede antal geder samt 3 % af det samlede antal underopdelinger, der er nævnt i artikel 3, stk. 1, idet disse procenttal svarer til en pålidelighedsmargen på 68 %.

3. Medlemsstaterne træffer, for så vidt angår stikprøvegrundlaget, de foranstaltninger, som de anser for egnede til at sikre undersøgelsesresultaternes pålidelighed.

Artikel 5

1. Medlemsstaterne meddeler Kommissionen de foreløbige undersøgelsesresultater uden regional underopdeling senest den førstkommende 1. marts efter referencemåned for de i artikel 3, stk. 1, nævnte oplysninger.

2. Medlemsstaterne meddeler senest den førstkommende 1. april efter referencemåned de endelige resultater samt de samlede antal får og det samlede antal geder, opdelt efter følgende områder:

Forbundsrepublikken Tyskland:

Regierungsbezirke

Frankrig:

— får

Midi-Pyrénées, Poitou-Charentes, Limousin, Aquitaine, Provence-Alpes-Côte d'Azur, Auvergne, andre områder

— geder

Rhône-Alpes, Poitou-Charentes, Centre-Pays de Loire, Bourgogne, Midi-Pyrénées, andre områder

Italien:

— får

Regioni

— geder

Piemonte, Lombardia, Toscana, Lazio, Campania, Puglia, Basilicata, Calabria, Sicilia, Sardegna, andre områder

Nederlandene:

Provincies

Belgien:

Provincies/Provincies

Luxembourg : —

Danmark :

Danmark, Grønland

Irland : —

Det forenede Kongerige :

Standard regions

Grækenland :

De ni regionaludviklingsområder.

3. Uanset bestemmelserne i stk. 2,

- a) er det af tekniske årsager dog tilladt Forbundsrepublikken Tyskland kun at meddele de i stk. 2 nævnte oplysninger hvert andet år fra 1982; for de øvrige år meddeles disse oplysninger for hvert Bundesland;
- b) meddeler Nederlandene antallet af får og geder opdelt efter »provincies» for den bestand, der er genstand for landbrugsoptællingen i maj måned;
- c) er de i artikel 1, stk. 2, litra b), omhandlede medlemsstater fritaget for at meddele den regionale opdeling af bestanden af geder.

Artikel 6

1. Medlemsstaterne udarbejder på grundlag af undersøgelsesresultaterne og andre foreliggende oplysninger prognoser over den indenlandske bruttoproduktion af får for de to halvår, der begynder henholdsvis den 1. januar og den 1. juli, og af geder i den 12-måneders periode, der begynder den 1. januar.
2. Den indenlandske bruttoproduktion omfatter det samlede antal slagtninger af dyr af indenlandsk og udenlandsk oprindelse samt saldoen for handelen med udlandet med levende dyr.
3. Medlemsstaterne indsender prognoserne til Kommissionen samtidig med undersøgelsesresultaterne.

Artikel 7

1. Medlemsstaterne udarbejder månedlige statistikker over antallet og vægten i hele kroppe af dyr, der er slagtet på deres område.

I givet fald indsender de hver fjerde måned supplerende oplysninger opstillet månedsvis, for så vidt angår de slagtninger, der ikke dækkes af de i første afsnit nævnte statistikker, således at disse statistikker dækker det samlede antal slagtninger på deres område.

2. De i stk. 1 foreskrevne statistikker udarbejdes for følgende kategorier :

A. Får, i alt

A.1. herunder : lam.

B. Geder, i alt.

3. Definitionen af den i stk. 1 omhandlede vægt i hele kroppe og de i stk. 2 nævnte kategorier udarbejdes af Kommissionen i henhold til fremgangsmåden i artikel 9.

4. Medlemsstaterne meddeler Kommissionen resultaterne af de i stk. 1 nævnte statistikker senest otte uger efter referencemåned.

Artikel 8

Tilpasningen af statistikkerne over udenrigshandelen til de i artikel 3, 6 og 7 nævnte kategorier sker efter samtidig høring af komiteen og NIMEXE-udvalget i henhold til fremgangsmåden i artikel 5 i forordning (EØF) nr. 1445/72 (1).

Artikel 9

1. Når der henvises til den fremgangsmåde, der er fastsat i denne artikel, indbringer formanden sagen for komiteen enten på eget initiativ eller på begæring af en repræsentant fra en medlemsstat.
2. Kommissionens repræsentant forelægger komiteen et udkast til de foranstaltninger, der skal træffes. Komiteen afgiver udtalelse om dette udkast inden for en frist, som formanden kan fastsætte under hensyn til, hvor meget de pågældende spørgsmål haster. Komiteen træffer afgørelse med et flertal på femogfyrre stemmer, idet medlemsstaternes stemmer tildeles vægt i overensstemmelse med traktatens artikel 148, stk. 2. Formanden deltager ikke i afstemningen.
3. a) Kommissionen vedtager de foreslåede foranstaltninger, såfremt de er i overensstemmelse med komiteens udtalelse.
 - b) Er de foreslåede foranstaltninger ikke i overensstemmelse med komiteens udtalelse, eller er der ikke afgivet nogen udtalelse, forelægger Kommissionen straks Rådet et forslag til de foranstaltninger, der skal træffes. Rådet træffer afgørelse med kvalificeret flertal.
 - c) Såfremt Rådet ved udløbet af en frist på tre måneder fra datoen for forslagens forelæggelse ikke har truffet afgørelse, vedtager Kommissionen de foreslåede foranstaltninger.

Artikel 10

Hvert tredje år og første gang i 1985 forelægger Kommissionen Europa-Parlamentet og Rådet en beretning om de indvundne erfaringer i forbindelse med de i dette direktiv omhandlede undersøgelser og prognoser.

(1) EFT nr. L 161 af 17. 7. 1972, s. 1.

Den forelægger eventuelt Rådet forslag, navnlig med henblik på en yderligere indbyrdes tilnærmelse eller en forbedring af metoderne.

Rådet træffer afgørelse om disse forslag i henhold til den i traktatens artikel 43, stk. 2, fastsatte afstemningsprocedure.

Artikel 11

Et bidrag til de udgifter, der er nødvendige for gennemførelsen af de i dette direktiv fastsatte undersø-

gelser for 1982, 1983 og 1984, afholdes med et fast beløb over De europæiske Fællesskabers budget.

Artikel 12

Dette direktiv er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 22. marts 1982.

På Rådets vegne

L. TINDEMANS

Formand
